

1 EG - Konformitätserklärung

EU – Declaration of Conformity

de - en

2 Dokument-Nr.: <i>Document – No.:</i>	09 737 750	3 Monat.Jahr: <i>Month. Year :</i>	09.2013
4 Hersteller: <i>Manufacturer:</i>	Miele & Cie. KG	5 Anschrift: <i>Address:</i>	Carl-Miele-Straße 29 D - 33332 Gütersloh
6 Produktbezeichnung: <i>Product designation:</i>	7 Muldenmangel <i>Rotary ironer</i>	8 Typenbezeichnung: <i>Type:</i>	PM 001
9 Warenzeichen: <i>Trade mark:</i>	Miele		

10 Das bezeichnete Produkt stimmt mit den Vorschriften folgender Europäischer Richtlinien überein:

The designated product complies with the following European Guideline regulations:

11 Nummer: -Beschreibung <i>Number: - Text</i>	11.1 2006/42/EG: <i>2006/42/EC:</i>	Maschinenrichtlinie <i>Machine Directive</i>
	11.2 2004/108/EG: <i>2004/108/EC:</i>	EMV Richtlinie <i>Directive relating to electromagnetic compatibility</i>

12 Angewandte harmonisierte Europäische Norm: <i>Applied harmonised European Standard:</i>	EN 60335-1:2012 EN 60335-2-44:2002 + A1:2008 + A2:2012 DIN EN 60204-1 (VDE 0113-1):2011-01 EN ISO 10472-1:2008 EN ISO 10472-5:2008 EN ISO 12100:2010 EN ISO 13849-1:2008 EN 55014-1:2006 + A1:2009 + A2:2011 EN 55014-2:1997 + Corrigendum:1997 + A1:2001 + A2:2008 EN 61000-3-11:2000 EN 61000-3-12:2011
------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

13 Andere angewandte Normen oder technische Spezifikationen:
Other applied standards or technical specifications:

14 Anbringung der CE-Kennzeichnung: 2013
Declaration of CE-Symbol:

15 CE-Beauftragte für die technischen Unterlagen: <i>CE-Representative for Technical Documents:</i>	Horst Unsinn	Miele & Cie. KG Industriestraße 3 31275 Lehrte
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------	------------------------------------------------------

16 Ort, Datum:
Place, Date:

Lehrte, 2013-09-23

17 Rechtsverbindliche Unterschrift:
Legal signature:

18 Leitung Konstruktion u. Entwicklung
Head of Engineering Department
Dr. M. Köckerling

19 Leitung Gerätefertigung
Head of Appliance Manufacturing Plant
M. Krippmann

en	bg	cs	da	el	es	et
1) EU - Declaration of Conformity	ЕС – Декларация за съответствие	EU – Prohlášení o shodě	EU-konformitetsklæring	Βεβαίωση συμμόρφωσης ΕΚ	Declaración de conformidad CE	EU – Vastavusdeklaratsioon
2) Document - No.:	Документ №:	México.Rok:	Dokument-nr.:	Αριθμός παραστάσης:	Documento nº:	Kokumendi nr.:
3) Month/Year:	Месец, година:	México.Rok:	Måned/År:	Μήνας, Έτος:	Mes. año:	Kuu/Aasta:
4) Manufacturer:	Производител:	México.Rok:	Produsent:	Κατασκευαστής:	Fabricante:	Tootja:
5) Address:	Адрес:	México.Rok:	Adress:	Διεύθυνση:	Address:	Address:
6) Product designation:	Наименование на продукта:	México.Rok:	Produktbezeichnung:	Όνομασία προϊόντος:	Denominación del producto:	Toote nimetus:
7) Tumble Dryer/ washing Machine/ Steam Ironing system/ Can control Unit	сушилня пералня машина/ календарь/ Система Ironing system/ Can control Unit	México.Rok:	Tørløsmidler/ Vaskemaskine/ Støperulle/ Dampstrygesystem/ Betalingsystem	Στεγνωτήριο/ Ψυξητική μηχανή/ Σύστημα αερίομαγνητικής Κερίσματος/Κερίσματος	Secadora/ Lavadora/ Calandra/ Sistema de planchado a vapor/ Sistema de pago	Pesukumali/ Pesumasin/ Kalander/ Aurikraud/ Kasseerimisüsteemi
8) Type:	Тип:	México.Rok:	Typetegnelse:	Μοντέλο:	Denominación del tipo:	Tüübikohas:
9) Trade mark:	Търговска марка:	México.Rok:	Varemärke:	Εμπορικό σήμα:	Marca registrada:	Kaubamärk:
10) The designated product complies with the following European Directives:	Посоченият продукт отговаря на предписанията на следната европейска директива:	México.Rok:	Dat her angivne produkt stemmer overens med forskrifterne i følgende europæiske direktiver:	Το αναφερόμενο προϊόν συμμορφώνει με τις προδιαγραφές των ακόλουθων Κοινοτικών οδηγιών:	El producto antes reseñado cumple las siguientes directivas europeas:	See boode vastab järgmistele Euroopa direktiivi sätetele:
11.1) Number - Description	Номер - описание	México.Rok:	Nummer - Beskrivelse	Αριθμός - Περιγραφή	Numero - Descripción	Number - nimetus
11.1.1) 2006/42/EC	2006/42/EC	México.Rok:	2006/42/EF	2006/42/ΕΚ	2006/42/CE	2006/42/EU
11.2) Machinery Directive	Директива за уредите	México.Rok:	Maschinenrichtiv	Οδηγία μηχανών	Directiva de maquinaria	Masinaidirektiiv
11.2.1) 2004/108/EC	2004/108/EC	México.Rok:	2004/108/EF	2004/108/ΕΚ	2004/108/CE	2004/108/EU
11.2.2) Electromagnetic Compatibility Directive	Директива за EMC	México.Rok:	EMC-direktiv	Οδηγία ΗΜΣ	Directiv de CEM	EMC direktiiv
11.3) 2009/142/EC	2009/142/EC	México.Rok:	2009/142/EF	2009/142/ΕΚ	2009/142/CE	2009/142/EU
11.3.1) Gas appliance directive	Директива за обикваване на законодателствата на държавите членки относно газовите уреди	México.Rok:	Gasapparatdirektiv	Οδηγία για συσκευές αερίου	Directiva sobre los Aparatos de Gas	Gaasiseadmete direktiiv
11.4) 2006/95/EC	2006/95/EC	México.Rok:	2006/95/EF	2006/95/ΕΚ	2006/95/CE	2006/95/EU
11.4.1) Low-Voltage Directive	Директива за адаптиране на някои директиви в областта на свободното движение на стоки	México.Rok:	Lavsædningdirektiv	Οδηγία για χαμηλή τάση	Directiva de Baja Tensión	Madalpinge direktiiv
11.5) 2009/125/EC	2009/125/EC	México.Rok:	2009/125/EF	2009/125/ΕΚ	2009/125/CE	2009/125/EU
11.5.1) Directive relating to energy related products - COMMISSION REGULATION (EC) No. 1275/2008 (standby)	Директива относна се до енергоени продукти - РЕГЛАМЕНТ НА КОМИСИЯТА (ЕО) №1275/2008 (в изчакване)	México.Rok:	Direktiv 2009/125/EF (EP) - Forordning (EF) nr. 1275/2008 (standby)	ΕΡ Οδηγία - διάταξη (ΕΓ) Αρ. 1275/2008 (κατάσταση αναμονής)	Según la directiva 2009/125/CE - Reglamento (CE) Nº 1275/2008 (Standby)	Euroopa Parlamendi ja Nõukogu direktiiv 2009/125/EU - määrus (EU) nr. 1275/2008 (ooterežiimi)
11.6) 97/23/EC	97/23/EC	México.Rok:	97/23/EF	97/23/ΕΚ	97/23/CE	97/23/EU
11.6.1) Pressure Equipment Directive	Директива за съоръжения под налягане	México.Rok:	Direktiv om trykberende udstyr	Προδιαγραφές συσκευών πίεσης	Directiva 97/23/CE	Surveseadmelt käsitlev direktiiv
11.7) 1999/5/EC	1999/5/EC	México.Rok:	1999/5/EF	1999/5/ΕΚ	1999/5/CE	1999/5/EU
11.7.1) Radio and Telecommunications Terminal Equipment Directive	Директива R&TTE	México.Rok:	Direktiv om radio- og teleterminaludstyr	Προδιαγραφές ηλεκτρομαγνητικού εξοπλισμού	Directiva 1999/5/CE (Equipos Radioeléctricos y Equipos Terminales de Telecomunicación)	R&TTE direktiiv 1999/5/EU raadiseadmelt ja telekommunikatsioonivõrgu lõppseadmelt käsitlev direktiiv
11.8) 2011/65/EC	2011/65/EC	México.Rok:	2011/65/EF	2011/65/ΕΚ	2011/65/CE	2011/65/EU
11.8.1) RoHS Directive	Директива за ограничаване на употребата на определени опасни вещества в ЕЕО	México.Rok:	Direktiv om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr	Οδηγία RoHS	Directiva RoHS	RoHS-direktiiv
12) Applied harmonised European Standard:	Приложена хармонизирана европейска норма:	México.Rok:	Anvendt harmoniseret europæisk norm:	Εφαρμοσμένο Ευρωπαϊκό Πρότυπο:	Norma europea armonizada aplicada:	Ühustatud Euroopa standard:
13) Other applied standards or technical specifications:	Други приложени стандарти или технически спецификации:	México.Rok:	Andre anvendte normer eller tekniske specifikationer:	Άλλα εφαρμοσμένα πρότυπα ή τεχνικές προδιαγραφές:	Otras normas o especificaciones técnicas aplicadas:	Teised ühustatud standardid või tehnilised kirjeldused:
14) CE-Symbol awarded:	Поставяне на знак CE:	México.Rok:	CE-mærkning:	Επιχώληση σήματος CE:	Colocación de la marca CE:	CE-vastavustatõrse kinnitamine:
15) CE-Representative for Technical Documents:	CE-пълномощник за техническата документация:	México.Rok:	CE-ansvaret for tekniske dokumenter:	Εντεταλμένο CE για τα τεχνικά έγγραφα:	Encargado CE para documentación técnica:	Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutav EL velleik:
16) Place, date:	Место, дата:	México.Rok:	Sted, dato:	Πόλη, ημερομηνία:	Uso y fecha:	Kohal, kuupäev:
17) Legal signature:	Правно съвързащ подпис:	México.Rok:	Jurisk bindende underskrift:	Νομικά δεσμευτική υπογραφή:	Unia legalmente vinculante:	Oguslikult siduv allkiri:
18) Head of Engineering Department	Ръководител отд. констр. и разраб.	México.Rok:	Leider Konstruktion und Udvikling	Διευθυνση κατασκευών και ανάπτυξης:	Dirección construcción y desarrollo	Konstruktsiooni- ja arendusosakonna juhtaja
19) Head of Appliance Manufacturing Plant	Ръководител производство	México.Rok:	Leider maskinfabrikering	Διευθυνση παραγωγής:	Dirección producción de aparatos	Tootmisosakonna

	fi	fr	hr	hu	it	it	iv
1)	EY – vaatimustenmukaisuusvaakuutus	Déclaration UE de conformité	EZ izjava o sukladnosti	EK megjelöléségi nyilatkozat	Dichiarazione di conformità CE	ES – Aitikimo sertifikatas	EK – Aitikimo deklaracija
2)	Asiakirjainfo:	N° de document :	Br. dokumenta:	Br. dokumenta:	N. documento:	Ménus. Metai:	Dokumenta Nr.:
3)	Kuukausi vuosi:	Mois, année :	Hoip.év.:	Hoip.év.:	Mese, anno:	Mēnesis. Gads:	Mēnesis. Gads:
4)	Valmistaja:	Fabricant :			Produttore:	Gyártó:	Ražotājs:
5)	Osote:	Adresse :			Indirizzo:	Adressa:	Adrese:
6)	Tuoteen nimi:	Désignation produit :	Oznaka proizvoda:	Termék megnevezése:	Designazione del prodotto:	Produkt nosaukums:	Produkta nosaukums:
7)	Kuvausruutu	Seche-ligne	Sušilica	Száritógép	Asciugabiancheria/Essiccatore a tamburo	Zaļvelājs	Velas mašina
	Pesukone	Machine à laver	Perica rublja	Mosógép	Lavarico	Plyvimo mašina	Velas mašina
	Kuumamankeli	Repasseuse	Valkit ja glačanje	Vályos mángoló	Margano	Lyvimo priesa	Tvalka gliudināšanas iekārtā
	Höyrysiivitysajestelmä	Centre de repassage vapeur	Sustav za parno glačanje	Gőzveselítő rendszer	Sistema a tirante a vapore	Garne līgino sistēma	Tvalka gliudināšanas sistēma
	Rahaesiivitykseniemi	Süsteem za sanonaplatu	Sustava za sanonaplatu	Készülékrendszer	Celotiliera	Meksasli ūdināmo sistēmas	Keses sistēma
8)	Tyyppimerkki:	Type :	Tipiska oznaka:	Typus:	Modello:	Tiipa nosaukums:	Tiipa nosaukums:
9)	Tuotenimike:	Marque déposée :	Zgje:	Védjegy:	Marchio:	Precis zīmēks:	Precis zīmēks:
10)	Tässä mainittu tuote vastaa seuraavia eurooppalaisia direktiivejä:	Le produit désigné est conforme aux règlements des directives européennes suivantes :	Oznaceni proizvod suklađan je propisima sledećih evropskih direktiva:	A megjelölt termék megfelel a következő európai irányelvek előírásainak:	Il prodotto indicato è conforme alle disposizioni delle seguenti direttive europee:	Nurodāmais produkts atbilst šādu Eiropas direktīvu noteikumiem:	Norādāmais produkts atbilst šādu Eiropas direktīvu noteikumiem:
11.1)	Número - kuvaus	2006/42/CE	Broj. - Opis	Szám - Leírás	Numero de denominazione	Numeris - aprašymas	Numeris - aprašelis
	Koneidirektiivi	Directive machines	Direktiva o strojevima	Gépekról szórol irányelv	Directiva macchine	2006/42/EB	2006/42/EK
11.2)	EMC-direktiivi (sähkömagneettinen yhteensopivuus)	2004/108/CE	Direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti	Elektromágnesség összeférhetőségről szórol irányelv	Directiva sulla compatibilità elettromagnetica	2004/108/EB	2004/108/EK
11.3)	2009/142/EY	2009/142/CEE	Direktiva za uređaje	Gárgólyvasztó készülékról szórol irányelv	Directiva sugli apparecchi a gas	2009/142/EEB	2009/142/EEK
	Kaasuläitedirektiivi	Directive appareils a gaz	Direktiva za uređaje	Direktiva za uređaje	Direktiva sugli apparecchi a gas	Duļas degināmoču ierīgnīņu direktīva	Direktīva par gāzes iekārtām
11.4)	2006/65/EY	2006/65/CE	Direktiva za niski napon	Kisfeszültségűkról szórol irányelv	Directiva sulla bassa tensione	2006/65/EB	2006/65/EK
	Plenjamitedirektiivi	Directive basse tension	Direktiva za niski napon	Kisfeszültségűkról szórol irányelv	Directiva sulla bassa tensione	Zemos (tampos) direktīva	Zemsprieguma direktīva
11.5)	Direktiivi energian, liiityvistä tuotteista -KOMISSIO ASETUS 2008/1275/EY (lepovirtakulutus)	2009/125/CE	EFF smjernica	2009/125/EK	2009/125/CE	2009/125/EB	2009/125/EK
	Direktiivi energian, liiityvistä tuotteista -KOMISSIO ASETUS 2008/1275/EY (lepovirtakulutus)	2009/125/CE directive EIP - règlement (CE) n° 1275/2008 (mode veille)	EFF smjernica	2009/125/EK EIP irányelv - A bizottság 1275/2008/EK rendelete (standby)	Directiva EIP 2009/125/CE - REGLAMENTO (CE) N. 1275/2008 (standby)	2009/125/EB EP direktīva - Reglaments (Ei) Nr. 1275/2008 (del prietasiņš budžimo režīmā)	2009/125/EK EP direktīva - Reglaments (Ei) Nr. 1275/2008 (elektronekrētas gatavības režīmā)
11.6)	Paneelidirektiivi	97/23/CE	Direktiva o opremi pod pritisikom	97/23/EK	97/23/CE	97/23/EB	97/23/EK
	Paneelidirektiivi	Directive européenne concernant les équipements sous pression	Direktiva o opremi pod pritisikom	A nyomásálló berendezésekről szórol irányelv	Directiva sulle attrezzature a pressione	Direktīva par dažādu bīstamu vielu izmantošanas ierīču apstiprinājumu elektroniskās iekārtās	Spiedieniekārtu direktīva
11.7)	Radio- ja telelaitäätiedirektiivi	1999/5/CE	Direktiva o radijskoj opremi i telekomunikacijskoj terminalnoj opremi - R&TTE (1999/5/EC)	1999/5/EK	1999/5/CE	1999/5/EB	1999/5/EK
	Radio- ja telelaitäätiedirektiivi	Directive européenne 1999/5/CE concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de telecommunications et la reconnaissance mutuelle de leur conformité	Direktiva o radijskoj opremi i telekomunikacijskoj terminalnoj opremi - R&TTE (1999/5/EC)	A rádiorendezésekről és a távközölő végberendezésekről, valamint a csatlakozókat illesztő eszközök kölcsönös elismeréséről szórol irányelv	Directiva sulle apparecchiature radio e apparecchiature terminali di telecomunicazione	R&TTE direktīva	Direktīva 1999/5/EK par radioiekārtām un telekomunikāciju terminālu iekārtām un to atbilstības savstarpējo atzīšanu
11.8)	2011/65/EY	2011/65/CE	Direktiva o ograničenju uporabe određnih opasnih tvari	2011/65/EK	2011/65/UE	2011/65/EB	2011/65/EK
	2011/65/EY	Directive RoHS	Direktiva o ograničenju uporabe određnih opasnih tvari	Veszélyes anyagok korlátozása	Directive RoHS	Favojīgā izmēdzīgā lietojimo apribojimo direktīva	Direktīva par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierīču elektroniskās iekārtās
12)	Normes européennes harmonisées appliquées:	Normes européennes harmonisées appliquées:	Primljenja usklađena evropska norma: Szabvány.	Alkalmazott harmonizált Európai Szabvány.	Norme europee armonizzate applicate:	Talkonas nusiātytas Eiropas standarts:	Piemērotie saskaņotie Eiropas standarti:
13)	Autres normes ou spécifications techniques appliquées:	Autres normes ou spécifications techniques appliquées:	Ostale primijene norme ili tehničke specifikacije:	Egyéb alkalmazott szabványok vagy muszak specifikációk:	Altre norme applicate o specifiche tecniche:	Kiti piemērotie standarti vai tehniskās specifikācijas:	Citi piemērotie standarti vai tehniskās specifikācijas:
14)	CE-merkinä	Apposition du marquage CE	Postavljanje oznaka CE:	A CE-jeleltetés elhelyezése:	Responsabile CE per la documentazione tecnica:	CE marķējuma deklarēšana	CE marķējuma deklarēšana
15)	Teknisten asiakirjien CE-estäjä:	Délégué CE à la documentation technique:	Postavljanje oznaka CE:	A CE-jeleltetés elhelyezése:	Responsabile CE per la documentazione tecnica:	CE pārstašavs tehnikai dokumentācijai:	CE pārstašavs tehnikai dokumentācijai:
16)	Pakka, aika:	Ueu, Date :	Iljesta datumi:	Helyezés, dátum:	Uogo, data:	Vieta, datums:	Vieta, datums:
17)	Oikeudellisesti sitova allekirjoitus:	Signature légale :	Firma del rappresentante legale:	Jogilag közzétett érvényű aláírás:	Firma del rappresentante legale:	Juridiski saistots paraksts:	Juridiski saistots paraksts:
18)	Korkeimenne - ja kehitysosaan pito	Directeur Construction & Dypt	Voditelj konstrukcije i razvoja	Feljesztés és gyártás vezetésége	Direzione costruzione e sviluppo	Montāžu u izpildīmo vadovas	Konstruokļu un atbilstības nodaljs vadītājs
19)	Laittevalmistuksen luoja	Directeur de production des appareils	Voditelj proizvodnje uređaja	Ipri mosogatóképezék fejlesztésége	Direzione produzione	Izstrādes pārvalde	Iekārtu ražošanas nodaļas vadītājs

	nl	pl	pt	ro	sk	sl	sv
1)	EU – conformiteitsverklaring	Deklaracja zgodności z przepisami UE	Declaração de Conformidade CE	Declaratie de conformitate CE	Vyhlasenie o zhode ES	ES – Izjava o skladnosti	EU – konformitetsdeklaration
2)	Document.n°:	Nr. dokumentu:	Documento n.º:	Nr. document:	C. dokument:	Si. dokument:	Dokumentnr.
3)	Maand/Jaar:	Mies. Anu.	Mês. Ano:	Luna/Anul:	Mesiac, leto:	Mesiac, leto:	Månad/År:
4)	Fabrikant:	Producător:	Fabricante:	Producător:	Výrobca:	Tilvarekare:	Tilvarekare:
5)	Adres:	Adresă:	Enderece:	Adresă:	Adresa:	Naslov:	Adress:
6)	Produktaanduiding:	Nazwa produktu:	Designação do produto:	Denumirea produsului:	Názov produktu:	Oznaka izdelka:	Produktbeteckning:
7)	Droogpauzemaat	Suszarka	Secador de roupa	Uscător	Sušička	Sušilni stroj	Torklumare
	Wärmemaschine	Pralka	Máquina de lavar roupa	Máquina de spălat rufe	Práčka	Pralni stroj	Tvättmaskin
	Miedelmaschine	Miegl. maszyna	Calandria	Calandru	Mangal	Likalni stroj	Värmangol
	Stoomstrijksysteem	System prasowania z parą	Sistema de engomar a vapor	System de călcare cu aburi	System žehlenia s parou	Parni likalni sistem	Ångstrjksystem
	Bezuigsysteem	System kesuljczy	System de înțesare	System de netezare	Instyzačný systém	Pojataustar	Pojataustar
8)	Type-aanduiding:	Type:	Modelo:	Modelo:	Typové označenie:	Tipova oznaka:	Typbeteckning:
9)	Farafeleerik:	Znak towarowy:	Marca comercial:	Marca înregistrată:	Ochránená známka:	Blagovna znamka:	Varemärke:
10)	Andere toegepaste normen of technische specificaties:	Het genoemde product voldoet aan de voorschriften die in de volgende Europese richtlijnen zijn vastgelegd:	O producto designado está en conformidad con los reglamentos das seguintes Directivas Europeas:	Produsul menționat corespunde prevederilor următoarelor Directive Europene:	Uvedený produkt vyhovuje predpisom nasledujúcich Európskych direktív:	Den ovmärmda produkten överensstämmer med föreskrifterna i följande europeiska direktiv:	
11.1)	2006/42/EG	2006/42/WE	2006/42/CE	2006/42/CE	2006/42/EG	2006/42/EG	2006/42/EG
	Nummer - Beschrijving	Numer - Opis	Número - Descrição	Numer - descriere	Číslo - opis	Številka - Opis	Nummer - beskrivning
11.2)	2004/108/EG	2004/108/WE	2004/108/CE	2004/108/CE	2004/108/EG	2004/108/EG	2004/108/EG
	Machinerichtlijn	Dyrektywa maszynowa	Directiva de Máquinas	Directiva privind mașinile	Smernica o strojovných zariadeniach	Smernica o stroh	Maskindirektiv
	EMC-richtlijn	Dyrektywa EMV	Directiva de Compatibilitate Electromagnética	Directiva privind compatibilitatea electromagnetică	Smernica o elektromagnetickej zlučiteľnosti	Directiva o elektromagnetni združljivosti	EMV-direktiv
11.3)	2009/142/EG	2009/142/WE	2009/142/CE	2009/142/CE	2009/142/EG	2009/142/EG	2009/142/EG
	Gastosteelrichtlijn	Dyrektywa dot. urządzeń spalających paliwa gazowe	Directiva de Aparatos a Gas	Directiva privind aparatele consumatoare de combustibili gazeși	Smernica Vlakúca sa sporrebríkov spaľujúcich plynné palivá	Directiva o plinskih napravah	Gasapparätordirektiv
11.4)	2006/95/EG	2006/95/WE	2006/95/CE	2006/95/CE	2006/95/EG	2006/95/EG	2006/95/EG
	Lagspänningsrichtlijn	Dyrektywa dot. niskiego napięcia	Directiva de Balxa Tensão	Directiva de apăasă tensiune	Smernica o nízkom napätí	Directiva o nízk napetosti	Lagspänningsdirektiv
11.5)	2009/125/EG	2009/125/WE	2009/125/CE	2009/125/CE	2009/125/EG	2009/125/EG	2009/125/EG
	ERP-richtlijn	Dyrektywa ERP	Directiva ERP	Directiva ERP	Smernica Vlakúca sa výrokov relevantných pre spotrebu energie (energy related products)	ERP-direktiva	ERP-direktiv
	- VERORDENING 2008/1275/EG (stand by)	- Zariadenie 2008/1275/UE (stan gowocności)	- REGULAMENTO 2008/1275/UE (standby)	- REGULAMENT (CE) nr. 1275/2008 (standby)	UREDBA 2008/1275/EU (prípravný stav)	UREDBA 2008/1275/EU (prípravný stav)	- FÖRORDNING 2008/1275/EU (standby)
11.6)	97/23/EG	97/23/WE	97/23/EG	97/23/CE	97/23/EG	97/23/EG	97/23/EG
	Richtlijn Drukapparatuur	Dyrektywa urządzeń ciśnieniowych	Directiva 97/23/EG Equipamentos sob pressão	Directiva privind echipamente sub presiune	Smernica 97/23/ES o približničkách zákonov členských štátov týkajúcich sa tlakových zariadení	Directiva 97/23/ES	Directiv tryckbärande anordningar
11.7)	1999/5/EG	1999/5/WE	1999/5/EG	1999/5/CE	1999/5/EG	1999/5/EG	1999/5/EG
	R&TTE-richtlijn	Dyrektywa 1999/5/EG Dyrektywa dotycząca urządzeń radiowych i końcowych urządzeń telekomunikacyjnych oraz wzajemnego uznawania ich zgodności	Directiva de restricção de substâncias perigosas	Directiva R&TTE	Smernica 1999/5/ES o rádiomom zariadení a koncových telekomunikačných zariadeniach a o vzájomnom uznávaní ich zhody	Directiva o R&TTE	Directiv radiö- och teleteleminutrustning
11.8)	2011/65/EU	2011/65/WE	2011/65/CE	2011/65/CE	2011/65/EG	2011/65/EG	2011/65/EG
	ROHS-richtlijn	Dyrektywa RoHS	Directiva de restricção de substâncias perigosas	Directiva RoHS privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice	Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2011/65/ES o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach	Directiva RoHS	RoHS-direktiv
12)	Toegepaste geharmoniseerde Europese norm:	Zastosowana zharmonizowana Norma Europejska:	Norma europeia armonizată aplicată:	Normă europeană armonizată, aplicată:	Aplikovaná harmonizovaná Európska norma:	Uporabljene usklajene evropske norme:	Tillämpad harmoniserad europeisk standard:
13)	Andere toegepaste normen of technische specificaties:	Prozostate zastosowane normy lub specyfikacje techniczne:	Outras normas ou especificações técnicas aplicadas:	Alte norme aplicate sau specificații tehnice:	Iné aplikované normy alebo technické špecifikácie:	Ostale uporabljene norme ali tehnične specifikacije:	Andra tillämpade normer eller tekniska specifikationer:
14)	Plaatsing van het CE-kenmerk:	Przyzależenie znaku CE:	Aplicação do símbolo CE:	Aplicarea simbolului CE:	Umestnenie značky CE:	CE-märkning:	CE-märkning:
15)	CE-bevoegde voor de technische documenten:	Permisivitate CE dla documentații tehnice:	Responsabil CE peis documentos técnicos:	Responsabil CE pentru documentele tehnice:	Povereniec CE pre technické podklady:	CE-representant för de tekniska underlagen:	CE-representant för de tekniska underlagen:
16)	Plaats, datum:	Miejsce, data:	Localidade, Data:	Locul, data:	Miesto, dátum:	Ort, datum:	Ort, datum:
17)	Rechtsgebiedige handtekening:	Podpis wiazący prawnie:	Assinatura legală:	Semnătura legală:	Právny povinný podpis:	Rechtsgebietlich qualifizierter Unterschrift:	Rechtsgebietlich qualifizierter Unterschrift:
18)	Hoofd constructie en ontwikkeling	Kierownik dz. konstrukcji i rozwoju	Direcção do dep. construção e desenvolvimento	Conducere departament Proiectare și Dezvoltare	Vedene konstrukcie a vývoja	Chief Konstruktion und Utewicklung	Chief Konstruktion und Utewicklung
19)	Hoofd productie	Kierownik produkcji urządzeń	Direcção do dep. de produção	Conducere departament Fabricație aparate	Vedene výroby zariadení	Chief maskinllverkning	Chief maskinllverkning